KITAMAA.T MISSION.

MOOKSAHLATTLL.ATTLEAN SUNDAYTL LE GEH GAEDZOWAH GEHGEH·

GAHNUTHL KUDDIELTH·

* * *

KAY BUGWAHTEAHIE MATTILAH INTLAH.
(DOMINUS REGIT ME.)
(PSALM XXIII.)

Kay Bugwahteahie neise hyth dzesillah dsahkayahie: Kuse gwehlan yeaht'tl nohkwats mah.

2 Humsahmahtle intlah owdzoeise kay tiquestos kwahiyass: wile mahtlahtle intlah ll owkwayakses kay khowkwalleise wap.

3 Asdoowheattler hylegaegint.: wilet dahlahtle intlah kay kahpas dachills his Dount assie.

4 Yeaht tl hainahugh won katitlah kahkahghowah tle hyahmoodt kay thlle; Kudlan wiltkah nokwats: ll Yeksam mahallaugh do noogwa seagaehgummous do bugwahlahuous hykgaehkullood intlah.

5 Kwahkwultdzoahleits humsdummah kun noogwa anbis khowgummis kay kweakahbuttints: Tlougwahs hytegints his hyks tlatte, wilet neice nahgahu khowtahtle.

6 Owwahlahses hykgeneous do mahmahdlumous wile lahthlatle intla ll wah kahgaedsoelse ll wassel kwullahough glaunts: wilan kwailth tlenah owdzoeise gueks kay Bugvahte wah gwoaytlas hygilletlem gwihl.

Datcheis hykgalloodeahie luk kay Oppbahie, do kay Wunnook kwahie. do kay Hyks Ahcelaykleahie: ll hyisgwihl lese ahmakatludedine, gwihl le isklam, wil hygilletlem gwihl: uekdummeahhow kuse owbahnoo Amen.

* *

Translated and Printed by Rev. G. H. [illegible] Kitamaat, N.W. Coast, B.C.

KITAMAAT MISSION.

MOOKSAHLATTLLATTLEAN SUNDAYTL LE GEH GAEDZOWAH GEHGEH·

GAHNUTHL KUDDIELTH·

* * *

KAY BUGWAHTEAHIE MATTILAH INTLAH.
(DOMINUS REGIT ME.)
(PSALM XXIII.)

Kay Bugwahteahie neise hyth dzesillah dsahkayahie: Kuse gwehlan yeaht'tl nohkwats mah.

2 Humsahmahtle intlah owdzoeise kay tiquestos kwahiyass: wile mahtlahtle intlah ll owkwayakseis kay khowkwalleise wap.

3 Asdoowheattler hylegaegints: wilet dahlahtle intlah kay kahpas dachills his Dount assie.

4 Yeaht,tl hainahugh won kathtlah kahkahghowah tle hyahmoodt kay thlle; Kudlan wiltkah nokwats: ll Yeksam mahallaugh do noogwa seagaehgummous do bugwahlahuous hykgaehkullood intlah.

5 Kwahkwultdzoahleits humsdummah kun noogwa anbis khowgummis kay kweakahbuttints: Tloughwahs hytegints his hyks tlatte, wilet neice nahgahu khowtahtle.

6 Owwahlahses hykgeneous do mahmahdlumous wile lahthlatle intla ll wah kahgaedsoelse ll wassel kwullahough glaunts: wilan kwailth tlenah owdzoeise gueks kay Bugwahte wah gwoaytlas hygilletlem gwihl.

Datcheis hykgalloodeahie luk kay Opbahie, do kay Wunnook kwahie. do kay Hyks Ahcelaykleahie: ll hydisgwihl lese ahmakatludedine, gwihl le isklam, wil hygilletlem gwihl: guekdummeahhow kuse owbahnoo Amen.

* * *

Translated and Printed by Rev. G. H. Raley. Kitamaat. N. W. Coast. B.C

23.2d Pla

Jy il Kmcal